

PJ 5671 .T62 1859  
Titus, fl. ca. 362-378.  
Titi Bostreni Contra  
manichaeos libri quatuor

No. 1000 1000 1000 10

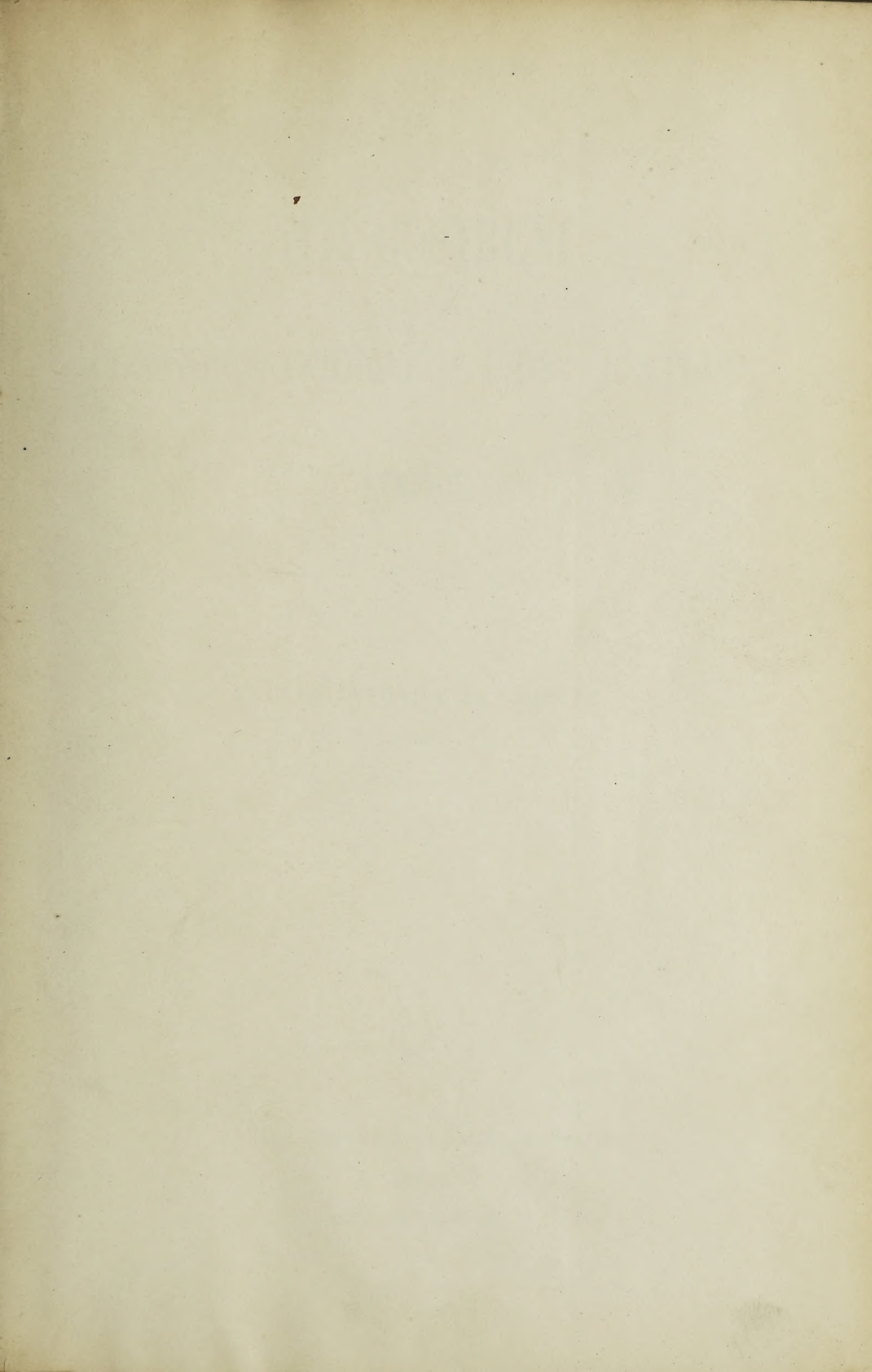




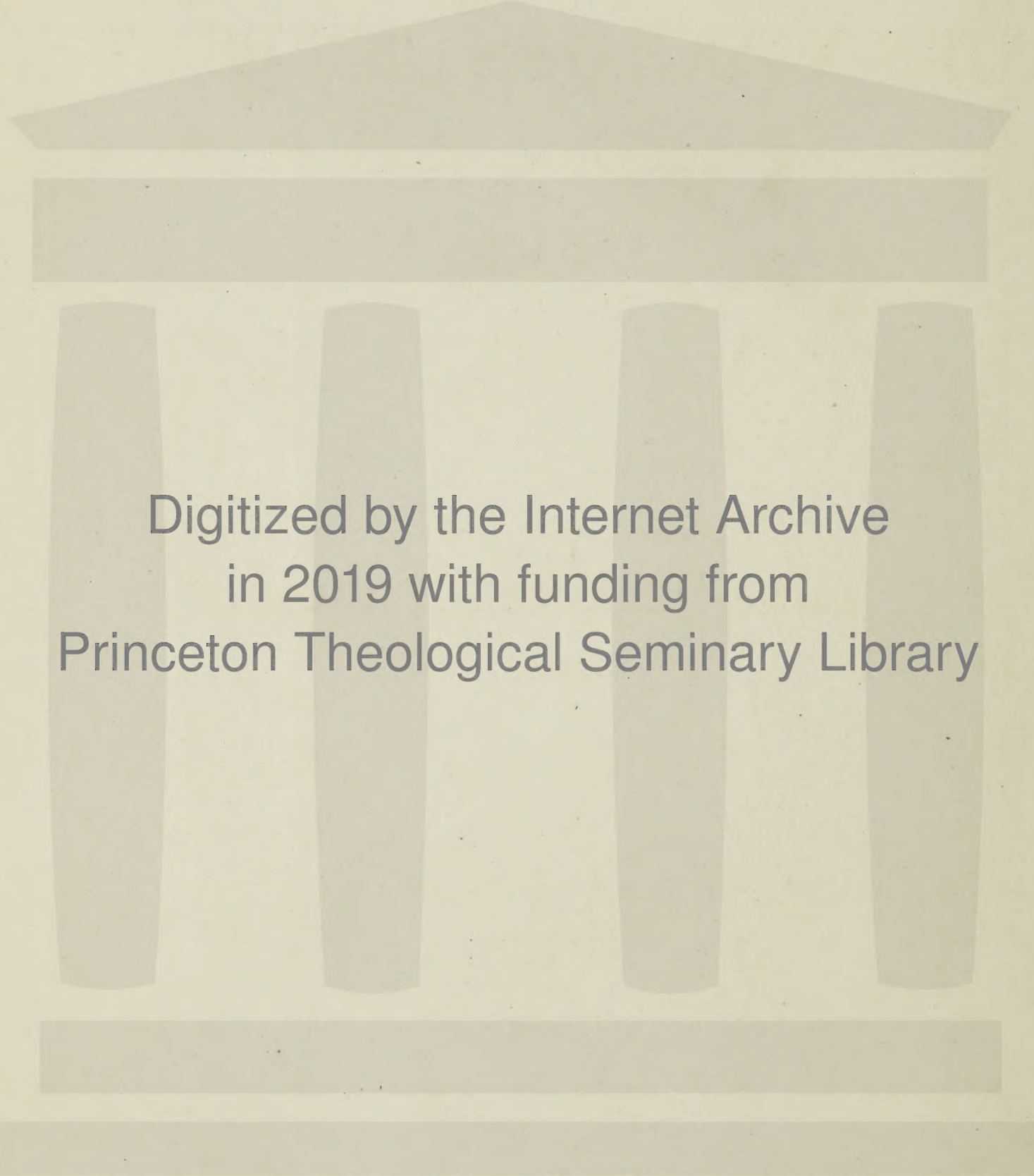












Digitized by the Internet Archive  
in 2019 with funding from  
Princeton Theological Seminary Library



TITI BOSTRENI  
CONTRA MANICHAEOS LIBRI QUATUOR  
SYRIACE.

PAULUS ANTONIUS DE LAGARDE

EDIDIT.

---

CAROLUS SCHULTZE BEROLINI IMPRESSIT.

1859.

EXEMPLARIA FACTA CLX.







Titus, Bostrenorum episcopus, saeculo quarto medio florens, quae contra Manichaeos scripsit syriace versa habemus in codice musei britannici vetustissimo illo, de quo G. Cureton egit in libro *the festal letters of Athanasius* p. XVI. hinc descripsi mense Octobri et Novembri anni 1852, quae descripsi cum codice contuli mense Iulio anni proxime insequentis iterumque eodem mense anni 1858, ita ut spes sit fore, ut pro humanarum virium infirmitate certa sit apographi fides. facere tamen non possum, quin me descripsisse et semel contulisse inter summas discursitantium turbas dicam, sub Friderici Rosenii statua assidentem, quem locum omnes norunt quam inquietus sit. nimirum ne hinc codex scriptus anno 411 exiret lege cautum erat. quae ego celare nolui, ut, si quid humani passus essem, apud aequos talium rerum iudices excusationem in promptu haberem.

apographum meum nunc typis exprimendum curavi plane immutatum, non quod menda non pauca a librario vetere admissa esse ignorarem, sed putabam in tantae vetustatis codice viris doctis gratius fore, si quasi ad ipsum librum aditus pateret. accedit quod mihi hesiodeum illud πλέον ἡμῖν παντὸς numquam placuit, nunc vero etiam summopere displicet, ita ut librum edere voluissem aut ex artis legibus prorsus correctum aut talem qualem librarius syriacus exhibuit, homo minime ineptus, elegantiae certe et accuratae in literis pingendis studiosissimus, linguae autem syriacae (ni fallor) paulo magis gnarus quam omnes, qui nunc ad eam discendam animum applicare coepimus. si quis igitur vocem πλούσιος in graeco legens in versione syriaca vocabulum inveniat litera Dolat terminatum, non refragor quominus sibi doctissimus videatur, si Rîsch correxerit: idem si accusativum



vocabuli *μωρία* exprimi debuisse intellexerit, in editione autem mea literam Lomad geminam tantum viderit, suadeo ut Lomad tertia addita auctori egregiam opem se tulisse credat. equidem et ipse talia mihi nosse videor, homini septimo decimo anno syriaca tractanti non nimis difficilia, sed si cum versione Titi germanica ederentur, satis mature edi putabam, quam versionem, si deus vitam commodamque valetudinem concesserit, intra duorum annorum spatium absolvere cogito. eodem quo Titum volumine didascaliam apostolorum, id est constitutionum apostolicarum libros sex quales apud Audianos legebantur, analectorum meorum quae digna videbuntur et Callisthenis vitam Alexandri ex armenico sermone versam comprehendam: quo opere si theologos et philologos adiuvisse visus fuero, gratum erit, ita tamen ut *ὥς ἐν παρόδῳ* adiuvisse videri velim: ipse enim omnia quae vel edidi vel editurus sum, didascaliam reliquias analecta Titum geoponica, ideo me vel edidisse vel editurum esse dico, ut libros, quibus ad glossarium syro-graecum concinnandum et syntaxin linguarum syriacae et graecae comparatam scribendam usus essem, omnium oculis expositos haberem, id agens, ut, si religionem meam in his tractandis omnibus probassem, ad novum testamentum e versionum orientalium fide edendum accederem. codices syriacos describere, descriptos edere magnum non est, quamquam molestum negotium et sumptus vesane grandes esse fateor.

Berolini die X Maji 1859.











































































































לחם מן אלהים . אלה שפיל פן חסדו ודכר ונחמנו  
בבית אלהים ודכרנו ופן פן ודכרנו . אלה אלה ודכרנו  
אלהים ודכרנו ודכרנו ודכרנו ודכרנו ודכרנו ודכרנו  
בבית אלהים ודכרנו ודכרנו ודכרנו ודכרנו ודכרנו  
5 ודכרנו . ודכרנו ודכרנו ודכרנו ודכרנו ודכרנו  
אלה אלה ודכרנו ודכרנו ודכרנו ודכרנו ודכרנו  
בבית אלהים ודכרנו ודכרנו ודכרנו ודכרנו ודכרנו  
64 ודכרנו ודכרנו ודכרנו ודכרנו ודכרנו  
אלה אלה ודכרנו ודכרנו ודכרנו ודכרנו ודכרנו  
10 ודכרנו ודכרנו ודכרנו ודכרנו ודכרנו  
אלה אלה ודכרנו ודכרנו ודכרנו ודכרנו ודכרנו  
143E ודכרנו ודכרנו ודכרנו ודכרנו ודכרנו  
אלה אלה ודכרנו ודכרנו ודכרנו ודכרנו ודכרנו  
15 ודכרנו ודכרנו ודכרנו ודכרנו ודכרנו  
אלה אלה ודכרנו ודכרנו ודכרנו ודכרנו ודכרנו  
20 ודכרנו ודכרנו ודכרנו ודכרנו ודכרנו  
אלה אלה ודכרנו ודכרנו ודכרנו ודכרנו ודכרנו  
25 ודכרנו ודכרנו ודכרנו ודכרנו ודכרנו  
אלה אלה ודכרנו ודכרנו ודכרנו ודכרנו ודכרנו  
30 ודכרנו ודכרנו ודכרנו ודכרנו ודכרנו  
אלה אלה ודכרנו ודכרנו ודכרנו ודכרנו ודכרנו  
35 ודכרנו ודכרנו ודכרנו ודכרנו ודכרנו  
אלה אלה ודכרנו ודכרנו ודכרנו ודכרנו ודכרנו  
66 ודכרנו ודכרנו ודכרנו ודכרנו ודכרנו



































































































































































































































































114A  
 1  
 2  
 3  
 4  
 5  
 6  
 7  
 8  
 9  
 10  
 11  
 12  
 13  
 14  
 15  
 16  
 17  
 18  
 19  
 20  
 21  
 22  
 23  
 24  
 25  
 26  
 27  
 28  
 29  
 30  
 31  
 32  
 33  
 34  
 35

114A  
 114B  
 114C



















1. 2. 3. 4. 5. 6. 7. 8. 9. 10. 11. 12. 13. 14. 15. 16. 17. 18. 19. 20. 21. 22. 23. 24. 25. 26. 27. 28. 29. 30. 31. 32. 33. 34. 35. 36. 37. 38. 39. 40. 41. 42. 43. 44. 45. 46. 47. 48. 49. 50. 51. 52. 53. 54. 55. 56. 57. 58. 59. 60. 61. 62. 63. 64. 65. 66. 67. 68. 69. 70. 71. 72. 73. 74. 75. 76. 77. 78. 79. 80. 81. 82. 83. 84. 85. 86. 87. 88. 89. 90. 91. 92. 93. 94. 95. 96. 97. 98. 99. 100. 101. 102. 103. 104. 105. 106. 107. 108. 109. 110. 111. 112. 113. 114. 115. 116. 117. 118. 119. 120. 121. 122. 123. 124. 125. 126. 127. 128. 129. 130. 131. 132. 133. 134. 135. 136. 137. 138. 139. 140. 141. 142. 143. 144. 145. 146. 147. 148. 149. 150. 151. 152. 153. 154. 155. 156. 157. 158. 159. 160. 161. 162. 163. 164. 165. 166. 167. 168. 169. 170. 171. 172. 173. 174. 175. 176. 177. 178. 179. 180. 181. 182. 183. 184. 185. 186. 187. 188. 189. 190. 191. 192. 193. 194. 195. 196. 197. 198. 199. 200. 201. 202. 203. 204. 205. 206. 207. 208. 209. 210. 211. 212. 213. 214. 215. 216. 217. 218. 219. 220. 221. 222. 223. 224. 225. 226. 227. 228. 229. 230. 231. 232. 233. 234. 235. 236. 237. 238. 239. 240. 241. 242. 243. 244. 245. 246. 247. 248. 249. 250. 251. 252. 253. 254. 255. 256. 257. 258. 259. 260. 261. 262. 263. 264. 265. 266. 267. 268. 269. 270. 271. 272. 273. 274. 275. 276. 277. 278. 279. 280. 281. 282. 283. 284. 285. 286. 287. 288. 289. 290. 291. 292. 293. 294. 295. 296. 297. 298. 299. 300. 301. 302. 303. 304. 305. 306. 307. 308. 309. 310. 311. 312. 313. 314. 315. 316. 317. 318. 319. 320. 321. 322. 323. 324. 325. 326. 327. 328. 329. 330. 331. 332. 333. 334. 335. 336. 337. 338. 339. 340. 341. 342. 343. 344. 345. 346. 347. 348. 349. 350. 351. 352. 353. 354. 355. 356. 357. 358. 359. 360. 361. 362. 363. 364. 365. 366. 367. 368. 369. 370. 371. 372. 373. 374. 375. 376. 377. 378. 379. 380. 381. 382. 383. 384. 385. 386. 387. 388. 389. 390. 391. 392. 393. 394. 395. 396. 397. 398. 399. 400. 401. 402. 403. 404. 405. 406. 407. 408. 409. 410. 411. 412. 413. 414. 415. 416. 417. 418. 419. 420. 421. 422. 423. 424. 425. 426. 427. 428. 429. 430. 431. 432. 433. 434. 435. 436. 437. 438. 439. 440. 441. 442. 443. 444. 445. 446. 447. 448. 449. 450. 451. 452. 453. 454. 455. 456. 457. 458. 459. 460. 461. 462. 463. 464. 465. 466. 467. 468. 469. 470. 471. 472. 473. 474. 475. 476. 477. 478. 479. 480. 481. 482. 483. 484. 485. 486. 487. 488. 489. 490. 491. 492. 493. 494. 495. 496. 497. 498. 499. 500. 501. 502. 503. 504. 505. 506. 507. 508. 509. 510. 511. 512. 513. 514. 515. 516. 517. 518. 519. 520. 521. 522. 523. 524. 525. 526. 527. 528. 529. 530. 531. 532. 533. 534. 535. 536. 537. 538. 539. 540. 541. 542. 543. 544. 545. 546. 547. 548. 549. 550. 551. 552. 553. 554. 555. 556. 557. 558. 559. 560. 561. 562. 563. 564. 565. 566. 567. 568. 569. 570. 571. 572. 573. 574. 575. 576. 577. 578. 579. 580. 581. 582. 583. 584. 585. 586. 587. 588. 589. 590. 591. 592. 593. 594. 595. 596. 597. 598. 599. 600. 601. 602. 603. 604. 605. 606. 607. 608. 609. 610. 611. 612. 613. 614. 615. 616. 617. 618. 619. 620. 621. 622. 623. 624. 625. 626. 627. 628. 629. 630. 631. 632. 633. 634. 635. 636. 637. 638. 639. 640. 641. 642. 643. 644. 645. 646. 647. 648. 649. 650. 651. 652. 653. 654. 655. 656. 657. 658. 659. 660. 661. 662. 663. 664. 665. 666. 667. 668. 669. 670. 671. 672. 673. 674. 675. 676. 677. 678. 679. 680. 681. 682. 683. 684. 685. 686. 687. 688. 689. 690. 691. 692. 693. 694. 695. 696. 697. 698. 699. 700. 701. 702. 703. 704. 705. 706. 707. 708. 709. 710. 711. 712. 713. 714. 715. 716. 717. 718. 719. 720. 721. 722. 723. 724. 725. 726. 727. 728. 729. 730. 731. 732. 733. 734. 735. 736. 737. 738. 739. 740. 741. 742. 743. 744. 745. 746. 747. 748. 749. 750. 751. 752. 753. 754. 755. 756. 757. 758. 759. 760. 761. 762. 763. 764. 765. 766. 767. 768. 769. 770. 771. 772. 773. 774. 775. 776. 777. 778. 779. 780. 781. 782. 783. 784. 785. 786. 787. 788. 789. 790. 791. 792. 793. 794. 795. 796. 797. 798. 799. 800. 801. 802. 803. 804. 805. 806. 807. 808. 809. 810. 811. 812. 813. 814. 815. 816. 817. 818. 819. 820. 821. 822. 823. 824. 825. 826. 827. 828. 829. 830. 831. 832. 833. 834. 835. 836. 837. 838. 839. 840.































































































[illegible]



























.נל שפא האלט האנגט אנטוועק אל אהנטוועק האנטא פא  
 פא אהנט אל אהנטא א אהנטא אהנט אהנט אהנט אהנט  
 אהנט אל אהנטא אהנט אהנט . אהנטא אהנט אהנט אהנט  
 אהנט אהנט אהנט אהנט אהנט אהנט אהנט אהנט אהנט  
 5 נל שפא האלט אהנט אהנטא אל אהנטא אהנטא  
 אהנטא אהנט אהנט . אהנטא אהנטא אהנטא אהנטא אהנטא  
 אהנטא <sup>97F</sup> אהנטא אהנט שפא . אל אהנט אהנטא אהנט  
 אהנט . אהנט אהנט אהנט אהנט אהנט אהנט אהנט אהנט  
 אהנט אהנט אהנטא אהנט אהנטא . אהנטא אהנטא אהנטא  
 10 אהנטא אהנטא אהנטא אהנטא אהנט אהנט אל אהנט . אהנט אהנטא  
 אהנט אל אהנט . אהנט אהנט אהנט אהנט אהנט אל אהנט  
 אל . אהנטא אהנטא אהנט . אהנטא אל אהנט אהנט . אהנט אהנט  
 אהנט אל אהנטא אהנטא אהנטא אהנט אהנט אהנט אהנט  
 אל אהנט . אהנט אהנטא אהנטא אל אהנטא אהנטא אל  
 15 אהנט אהנטא אהנט אהנט . אהנטא אהנטא אל אהנט אהנט  
 אהנטא אהנטא אהנטא אהנטא אהנטא אהנטא אהנטא אהנטא  
 אהנטא אהנטא אהנטא אהנטא אהנטא אהנטא אהנטא אהנטא  
 אהנטא אהנטא אהנטא אהנטא אהנטא אהנטא אהנטא אהנטא  
 אהנטא אהנטא אהנטא אהנטא אהנטא אהנטא אהנטא אהנטא  
 20 אהנטא <sup>98A</sup> אהנט אהנט אהנטא אהנטא אהנטא אהנטא אהנטא  
 אהנטא אהנטא . אהנטא אהנטא אהנטא אהנטא אהנטא אהנטא  
 אל אהנטא אהנטא אל שפא אהנטא אהנטא אהנטא אהנטא  
 אל אהנטא אהנטא אהנטא אהנטא אהנטא אהנטא אהנטא אהנטא  
 אל אהנטא אהנטא אהנטא אהנטא אהנטא אהנטא אהנטא אהנטא  
 25 אהנט אל אהנט 37 0 0 0 אהנטא אהנטא אהנטא אהנטא . אהנטא אהנטא  
 אהנטא אהנטא אהנטא אהנטא אהנטא אהנטא אהנטא אהנטא  
 אהנטא אהנטא אהנטא אהנטא אהנטא אהנטא אהנטא אהנטא  
 אהנטא אהנטא אל אהנט אהנט אל אהנט אהנט אהנטא אהנטא  
 אהנטא אהנטא אהנטא אהנטא אהנטא אהנטא אהנטא אהנטא  
 30 אהנטא אהנטא אהנטא אהנטא אהנטא אהנטא אהנטא אהנטא  
 אהנטא אהנטא אל אהנטא אהנטא אהנטא אהנטא אהנטא אהנטא  
 אהנטא אהנטא אהנטא אהנטא אהנטא אהנטא אהנטא אהנטא  
 אהנטא אהנטא אהנטא אהנטא אהנטא אהנטא אהנטא אהנטא  
 35 אהנטא אהנטא אהנטא אהנטא אהנטא אהנטא אהנטא אהנטא







































22 אֲנִי אֶפְרַיִם אֲנִי מְנַחֵם אֲנִי אֶפְרַיִם אֲנִי מְנַחֵם  
 5 אֲנִי אֶפְרַיִם אֲנִי מְנַחֵם אֲנִי אֶפְרַיִם אֲנִי מְנַחֵם  
 10 אֲנִי אֶפְרַיִם אֲנִי מְנַחֵם אֲנִי אֶפְרַיִם אֲנִי מְנַחֵם  
 15 אֲנִי אֶפְרַיִם אֲנִי מְנַחֵם אֲנִי אֶפְרַיִם אֲנִי מְנַחֵם  
 20 אֲנִי אֶפְרַיִם אֲנִי מְנַחֵם אֲנִי אֶפְרַיִם אֲנִי מְנַחֵם  
 25 אֲנִי אֶפְרַיִם אֲנִי מְנַחֵם אֲנִי אֶפְרַיִם אֲנִי מְנַחֵם  
 30 אֲנִי אֶפְרַיִם אֲנִי מְנַחֵם אֲנִי אֶפְרַיִם אֲנִי מְנַחֵם  
 35 אֲנִי אֶפְרַיִם אֲנִי מְנַחֵם אֲנִי אֶפְרַיִם אֲנִי מְנַחֵם



















































































































[illegible]





































































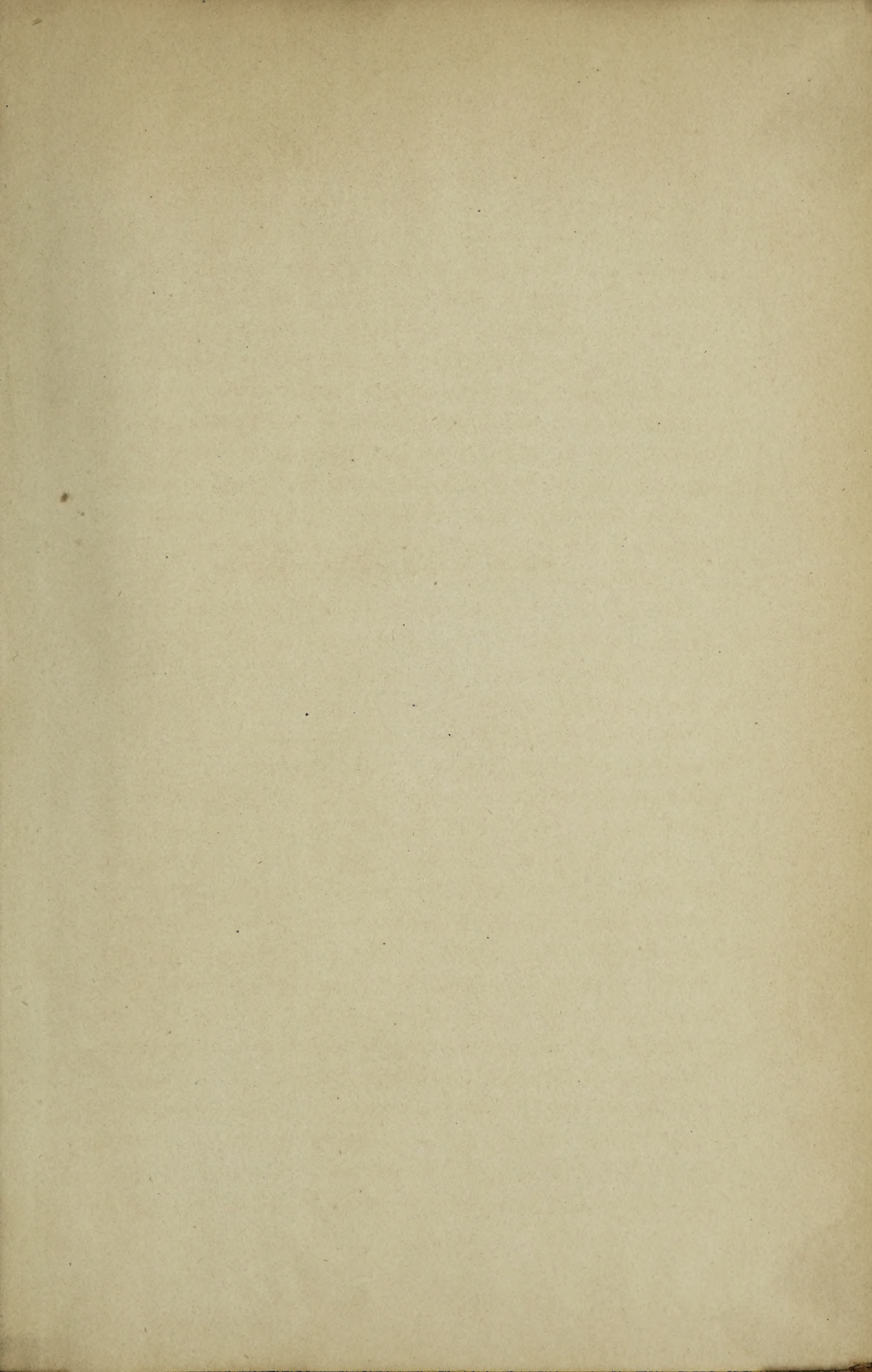


[illegible]



מכאן נראה שכל המעשה







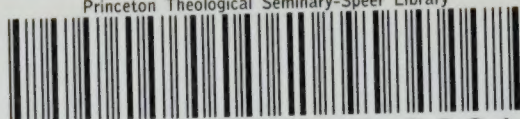




9/1/51



Princeton Theological Seminary-Speer Library



1 1012 01037 8661